



**Evangelical Formosan Church
Orange County**

2012: The Year of Equip
Know God, Be transformed

Pastor Emeritus: Sue-Hui Chou

Oct 28, 2012

#3044

Praise & Worship

Offering & Announcements

Sermon by Isaac Liao

Giving God What's Good Enough is not Good Enough

Malachi 1:6-14

Worship & Response

Benediction

教會聯絡方式 Church Info	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org		
主任牧師 Senior Pastor	莊澤豐 Tse-Feng Chuang	分機 x 102	Chuang@efcoc.org
英語傳道 English Pastor	陳威任 Will Chen	分機 x 113	WillChen@efcoc.org
關懷傳道 Caring Pastor	賴瑞珍 Ruey Lai	分機 x 110	RueyLai@efcoc.org
傳道 Associate Pastor	郭家暢 Charley Kuo	分機 x 103	CharleyKuo@efcoc.org
義務教育牧師 Education Pastor	顏明誠 George Yen		GeorgeYen@efcoc.org
秘書 Secretary	陳燕珠 Yen Chen	分機 x 101	YenChuChen@efcoc.org
行政助理 Admin. Coordinator	鄭聖慧 Susanna Kuo	分機 x 111	SusannaKuo@efcoc.org
總務助理 General Assistant	沈文平 Wen-Ping Shen		

[EVENT CALENDAR]

11/02	Friday Night Fellowship @ Church	08:00 pm
11/04	Music Class: Guitar 101 @ Chapel	01:00 pm
11/18	Thanksgiving Worship Service	10:00 am
11/18	November Baptism	01:00 pm
11/21	Thanksgiving Dinner Celebration	06:00 pm
12/21	Christmas Celebration	07:30 pm
12/27-30	2012 EFC EM Winter Retreat	

[ANNOUNCEMENTS]

[Welcome] Welcome to EFC Orange County! If today is your first time visiting us, we are glad you are here!

[Winter Retreat '12] Early Bird Pricing is expiring today at 11:59pm!!! If you are planning on attending this year's EFC EM Winter Retreat, today will be your last chance to take advantage of the discounted (below cost!!!) pricing of \$179!!!

This year's retreat will take place on 12/27-30 @ Pine Summit Christian Camp in Big Bear. There will not be children's program this year; parents are responsible for their children. Early Bird Pricing for children 5th grade and under is \$79.

For more information, please visit www.efcchurches.org.

[November Baptism] We will be having a baptism on 11/18 following the Thanksgiving Service. If you are ready to declare your faith & wish to be baptized, please talk to Pr. Will.

[Thanksgiving Celebration] November is just around the corner, there will be a special Thanksgiving celebration dinner @ church on Wednesday, 11/21. It is a great opportunity to invite friends and family to join as we give thanks to God!

[HSM & JHM] Students who are in high school & jr. High! Come join us every Friday night @ 8pm for worship, Bible study, fellowship, games, and lots of fun!

[Taiwan Mission] Praise God for 41 successful prison mission concerts. Please continue to pray for our TW mission team as they make their way back to the States.

[Prayer] Please continue to pray for those who are in need physically. Especially for Pr. Samuel Wu, Grandpa Leu, and others who are battling cancer.

[Pastoral Team] Pr. Will is speaking @ Church in Rosemead this morning and will be back speaking here next week.

[Reminder] Sunday Worship Service starts at 10am. Please be on time or even come early to prepare your hearts and pray. Prayer time begins at 9:40am. Please help to maintain our meeting area by enforcing **NO FOOD NO DRINK** policy!

[Daylight Saving] Time to "fall" back next Sunday 11/4.



柑縣台福基督教會

10月28日 2012年

台福總會主題: 『裝備年』 [認識真神、生命轉變]

柑縣教會主題: [愛主、同心、力行]

榮譽牧師: 周淑慧

#3044

	主日晨禱會		主日崇拜		基督徒教育	
華語	9:30	大堂	10:00-11:30	大堂	11:40-12:30	分課堂
台語	9:30	大堂	11:30-12:30	教育館	10:15-11:15	教育館
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

【主日崇拜程序】

華語崇拜 10 AM

台語崇拜 11:30 AM

宣召	安寶傑	郭榮華
詩歌	敬拜讚美團	新聖詩: #62, 63
禱告	牧師	司會
讀經	賽 40:1-31	徒 1:8, 約 11:41-44
獻詩	耶穌是主/奇妙大愛	你一切豈有獻於壇頂
證道	賴瑞珍傳道: 認識神的屬性:偉大奇妙神(3)	黃文雄長老: 作見證傳福音
奉獻	司會	司會
報告	司會	司會
聖詩	生命聖詩: #12	新聖詩: #65
祝禱	牧師	牧師

基督徒生活七要素



【2012 年成人主日學 / Adult Sunday School】

同工的揀選與訓練	台: 陳德明	10:15am - 11:10pm	Room 204A
聖經系列: 歷代志上下	華: 唐東煥	11:35am - 12:25pm	大堂
永恆的福音	華: 孫克讓	11:35am - 12:25pm	Room 205
同工的揀選與訓練	華: 陳德明	11:35am - 12:25pm	Room 208A

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	華語崇拜 Mandarin Service	台語崇拜 Taiwanese Service	英語崇拜 English Service	兒童崇拜 Children Service
禮拜 Service	124	31	63	16
主日學 Sunday School	80	11		16
全部禮拜 Total	234			
上週奉獻 Last Week Offering	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
其他奉獻 Others	\$250.00		\$500.00	\$200.00
上週奉獻共計 Total	\$8,033.00	該月累計 Monthly Total	\$24,050.00	
		該月預算 Monthly Budget	\$43,846.15	

【服事同工 / Serving Co-workers】

	華語崇拜		台語崇拜	
	本週服事同工	下週服事同工	本週服事同工	下週服事同工
證道	賴瑞珍傳道	鄭培德牧師	黃文雄長老	賴瑞珍傳道
司會	安寶傑	黃文雄	郭榮華	許英良
晨禱會	曾文章	黃文雄	詩班	
敬拜團	洪文鸞	郭家暢		
鋼琴	張淑清	楊千儀 許惲俐	劉淑琳	許惲俐
招待	吳鵬妃 賴瑞霞	林 榮 陳金春	黃秀蓮	康妙英
值星 On Duty	本週: 吳國祥		下週: 邱奕鵬	
午餐 Lunch	Anaheim & Cerritos		High School	
English Preaching	Isaac Liao		Will Chen	
English Presider	Andrea Chen		Andrea Chen	

【教會團契 Fellowship】

國度晨禱	週二	06:30
迦勒團契	週三	10:00
健身舞蹈	週三	13:00
禱告會	週三	20:00
詩班	週五	19:30
華語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
英青少契	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
TOFU (英青)	陳妍孜	每週一	20:00
Fountain Valley	顏青毅	隔週一	20:00
PCH	賴瑞珍	每週四	20:00
Tustin	黃素玉	每週五	10:00
Cerritos	賴細梅	每週五	19:30
Placentia	黃滿輝	隔週五	19:00
清心小組	林淑芬	隔週六	16:00
北橙小組	許格精	隔週六	19:00

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 感謝神，帶領監獄佈道團三隊順利完成 41 場的台灣監獄/看守所音樂佈道事工，及兩間教會見證，求主帶領團員們平安返美，也求聖靈賜福所撒的福音種子，能發芽長大。
3. 日光調時 11/4，請兄姊記得調整鐘錶，依時聚會。
4. 本會 11/18 感恩節台華聯合禮拜，想受洗的兄姊，請洽牧師室。
5. 感恩節特別晚會 11/21 週三〈6 點聚餐/7 點半慶祝節目，邀請曾多次獲中國歌壇及國際歌唱大賽首獎的劉欣如姊妹以詩歌及生命醫治感恩見證〉請踴躍邀請福音朋友參加，兄姊們如有感恩見證請洽牧師室。
6. 下主日 11/4 華語堂證道鄭培德牧師：『成為別人的祝福』〈加 6:7-10〉/台語堂賴瑞珍傳道證道：『我的僕人』〈賽 42:1-9〉；守聖餐，有愛心奉獻。

【團契/小組】

本週三上午 10 時迦勒團契由黃文雄長老分享：「素食、葷食、有機食物以及宣教」，請踴躍參加。

【關懷/代禱】

1. 感謝主！10/20 朱虹姐的次子貴祺/Gwen 夫婦喜獲女嬰，取名 Natalie Taylor Liu。
2. 陳勗生/吳德聖牧師、游育珮、炳奇父親、茂財母親、黛芬父親、愛玉兒子、顏雯母親、洪文鸞、陳美基、Maryanne 請代禱。
3. 感謝主，舊兒童館改建申請、市府審核已通過，正在尋找建築師，若有合適人選請與黃文雄或呂炳奇長老聯絡。
4. 為美國 11/6 總統大選/歐美屬靈復興/同性婚姻法案/未信主家人/各級政府領袖/地球暖化/以色列及中東和平/普世宣道代禱。

5. 請兄姊多使用交誼廳福音單張/小冊/雜誌贈親友傳福音。

【宣道】

1. 顏牧師/陵雲姊 9/1-11/5 在塞爾維亞宣道，請為交通/健康/神同在代禱。
2. 晏長老 10/8-31 中國南方四城市教導「職場企業主管理課程」及聖經應用，請代禱，求主同在。
3. 俞黃碧茹姊 10/1-11/10 返台灣苗栗、北斗、內湖宣道，請代禱。
4. 本會籌設「建堂/宣道基金」支票抬頭 EFCOC，請註明：建堂或宣道基金；如為台灣監獄建教堂奉獻，請註明「監獄教堂」。

【社區事工】

基礎美術班 9/9~11/25 初階課程 12 週 (週日 1:20~2:30)
。本事工歡迎義工加入事奉，詳洽郭家暢傳道。

【靜默小品】

愛就是

愛就是沈默~當你的話可能會傷害對方時

愛就是充聾子~當謠言滿天飛時

愛就是忍耐~別當人無理取鬧時

愛就是同情~當別人受苦時

愛就是勇氣~當不幸來臨時

愛就是馬上作~當責無旁貸時。

【背誦金句】

「耶和華所賜的福使人富足，並不加上憂慮。」〈箴 10:22〉。

【每日讀經進度】 本月主題：傳揚福音

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
撒 21-22	撒 23-24	撒 25	撒 26-27	撒 28-29	撒 30-31	撒 1